



บริษัท ดีกรี ทราเวล จำกัด
DEGREE TRAVEL CO., LTD.

ใบอนุญาตประกอบธุรกิจนำเที่ยว เลขที่ 11/137751
เลขประจำตัวผู้เสียภาษี 0105569096506



555/80 ถนนสายไหม 54/1
แขวงสายไหม เขตสายไหม
กรุงเทพฯ 10220



095 267 9275



Degreetravel



Degreetravel



Degreetravelmail@gmail.com



ท่องเที่ยวทั่วโลก
ไปได้ทั่วโลก✈



HIGHLIGHT 3 มรดกโลก ซีอาน

สุสานจิ๋นซี ถ้ำหลงเหมิน หุ่นโถงซีอาน

6 วัน 5 คืน

- ✈️ สายการบิน Shenzhen Airlines (ZH)
- 🏠 โรงแรม 4 ดาว ★★★★★
- 🍴 อาหาร 10 มื้อ
- 🧳 น้ำหนักกระเป๋า 20 Kg.
- 🛡️ ประกันการเดินทาง
- 💧 รวมภาษีน้ำมัน
- ✈️ รวมภาษีสนามบิน
- 📅 อิสระฟรีเดย์ 1 วัน

เดินทาง
กันยายน 2569 - กุมภาพันธ์ 2570
ราคาเริ่มต้น

25,998.-

ไฮไลท์พาเที่ยว



- จัตุรัสเทียนอันเหมิน
- รูปปั้นพระถังซำจั๋ง ถนนวัฒนธรรม
- ผ่านชมกำแพงเมืองโบราณ



- จัตุรัสหอกหลงหอร์ซัง
- ศาลเจ้าหลั๊กเมื่อง
- พิพิธภัณฑ์หุ่นขี้ผึ้ง



พิเศษ..สุกี้และเปิดอย่างซีอาน

HIGHLIGHT 3 มรดกโลก

ซีอาน สุสานจิ๋นซี กำแพงหมิน หยุนโกซาน 6 วัน 5 คืน

ทัวร์ไม่ลงร้านช้อปปิ้ง อิสระท่องเที่ยว 1 วัน

เมนูพิเศษ.. เป็ดย่างซีอาน สุกี



ไม่ลงร้านช้อปปิ้ง
เที่ยวครบทุกไฮไลท์
คุ้มค่าทุกการเดินทาง

HIGHLIGHT

3 มรดกโลก

ซีอาน

สุสานจิ๋นซี กำแพงหมิน หยุนโกซาน

6 วัน 5 คืน

BCYCU12-ZH

✈️ สายการบิน
Shenzhen Airlines (ZH)

🏨 โรงแรม 4 ดาว ★★★★★

🍴 อาหาร 10 มื้อ

🧳 น้ำหนักกระเป๋า
20 Kg.

🛡️ ประกันการเดินทาง

💧 รวมภาษีน้ำมัน

✈️ รวมภาษีสนามบิน

📅 อิสระฟรีไคย์ 1 วัน

เดินทาง
กันยายน 2569 - กุมภาพันธ์ 2570

ราคาเริ่มต้น

25,998.-

ไฮไลท์พิเศษ



- จัดทริปเจดีย์ห่านป่าใหญ่
- รูปปั้นพระถังซัมจั๋ง ถนนวัฒนธรรมถึง
- ผ่านชมกำแพงเมืองโบราณ
- จัดทริปหอคอยหอรชัง
- ศาลเจ้าหลักเมือง
- พิพิธภัณฑ์หยุนเจิ้ง

พิเศษ..สุกี้และเป็ดย่างซีอาน

FLIGHT NO.	ROUTING	TIME	AIRLINES
ZH282	BKK - YCU	18.00 - 23.10	SHENZHEN AIRLINES
ZH281	YCU - BKK	13.40 - 16.55	SHENZHEN AIRLINES
น้ำหนักสัมภาระโหลดใต้ท้องเครื่องไม่เกิน 20 Kg. // สัมภาระถือขึ้นเครื่อง (Carry on) ไม่เกิน 7 Kg.			

วัน	รายการทัวร์	เช้า	เที่ยง	ค่ำ	โรงแรมที่พัก
1	คณะพร้อมกันที่ สนามบินสุวรรณภูมิ เวลา 15.00 น. กรุงเทพฯสุวรรณภูมิ – สนามบินยุงเจิง- เข้าที่พัก	✕	✕	✈	WEIYUAN INTERNATIONAL HOTEL หรือเทียบเท่า 4 ดาวจีน
2	เมืองยูนเจิง – อุทยานแห่งชาติหยุนไถซาน (รวมรถเล็กในอุทยาน) เมืองโบราณลั่วอี – เมืองลั่วหยาง	🕒	🕒	🕒 เปิดอย่าง ช้าาน	HOLIDAY INN EXPRESS หรือเทียบเท่า 4 ดาวจีน
3	เมืองลั่วหยาง – ถ้ำผาลงเหมิน (รวมรถแบตเตอร์รี่) – เมืองซีอาน จัตุรัสเจดีย์ห่านป่าใหญ่ – ถนนวัฒนธรรมถ้ง (อิสระอาหารค่ำ)	🕒	🕒	✕	HOLIDAY INN EXPRESS หรือเทียบเท่า 4 ดาวจีน
4	อิสระฟรีเดย์ 1 วัน OPTION : 800 หยวน/ท่าน เขาหัวซาน (รวมรถเล็ก+รวมกระเช้า ยอเตเขาเหินือ ไป-กลับ) ราคาดังกล่าวสำหรับ10 ท่านขึ้นไป	🕒	✕	✕	HOLIDAY INN EXPRESS หรือเทียบเท่า 4 ดาวจีน
5	ศาลเจ้าหลักเมือง - ผ่านชมหอกลองหอรชัง – ผ่านชมกำแพงเมือง โบราณ (ไม่ขึ้นกำแพง) - สุสานทหารจีนชี+รวมรถแบตเตอร์รี่ นั่งรถประมาณ 2 ชม.ไปยังเจิงพักที่เมืองยั้งเจิง OPTION : 400 หยวน/คน ชมโชว์เส้นทางสายไหม ราคาดังกล่าวสำหรับ 10 ท่านขึ้นไป	🕒	🕒 สุกี้	🕒	WEIYUAN INTERNATIONAL HOTEL หรือเทียบเท่า 4 ดาวจีน
6.	พิพิธภัณฑ์หยุนเจิง - สนามบินหยุนเจิงจางเจียว กรุงเทพฯ สุวรรณภูมิ	🕒	✈	✕	

กำหนดการเดินทาง		ผู้ใหญ่พักห้องละ 2-3 ท่าน **ไม่มีราคาเด็ก**	พักเดี่ยวเพิ่ม
อาทิตย์-ศุกร์	06-11 กันยายน 2569	25,998.-	5,000.-
ศุกร์-พุธ	11-16 กันยายน 2569	25,998.-	5,000.-
อาทิตย์-ศุกร์	20-25 กันยายน 2569	25,998.-	5,000.-
ศุกร์-พุธ	25-30 กันยายน 2569	25,998.-	5,000.-
ศุกร์-พุธ	09-14 ตุลาคม 2569 **วันนวมินทรราชฯ**	28,998.-	5,000.-
อาทิตย์-ศุกร์	18-23 ตุลาคม 2569 **วันปิยมหาราชฯ**	27,998.-	5,000.-

ศุกร์-พุธ	23-28 ตุลาคม 2569 **วันปิยมหาราช**	28,998.-	5,000.-
อาทิตย์-ศุกร์	01-06 พฤศจิกายน 2569	26,998.-	5,000.-
ศุกร์-พุธ	06-11 พฤศจิกายน 2569	26,998.-	5,000.-
อาทิตย์-ศุกร์	15-20 พฤศจิกายน 2569	26,998.-	5,000.-
ศุกร์-พุธ	20-25 พฤศจิกายน 2569	26,998.-	5,000.-
อาทิตย์-ศุกร์	29 พฤศจิกายน-04 ธันวาคม 2569	26,998.-	5,000.-
ศุกร์-พุธ	04-09 ธันวาคม 2569 **วันพ่อ**	28,998.-	5,000.-
อาทิตย์-ศุกร์	13-18 ธันวาคม 2569	27,998.-	5,000.-
ศุกร์-พุธ	18-23 ธันวาคม 2569	27,998.-	5,000.-
อาทิตย์-ศุกร์	27 ธันวาคม-01 มกราคม 2570 **วันปีใหม่**	29,998.-	5,000.-
ศุกร์-พุธ	01-06 มกราคม 2570 **วันปีใหม่**	29,998.-	5,000.-
อาทิตย์-ศุกร์	10-15 มกราคม 2570	26,998.-	5,000.-
ศุกร์-พุธ	15-20 มกราคม 2570	26,998.-	5,000.-
อาทิตย์-ศุกร์	24-29 มกราคม 2570	26,998.-	5,000.-
ศุกร์-พุธ	29 มกราคม-05 กุมภาพันธ์ 2570	26,998.-	5,000.-
อาทิตย์-ศุกร์	21-26 กุมภาพันธ์ 2570	27,998.-	5,000.-
ศุกร์-พุธ	26 กุมภาพันธ์-03 มีนาคม 2570	27,998.-	5,000.-

****ราคาเฉพาะคนไทยเท่านั้น / การันตีคณะ**10 ท่านออกเดินทาง (มีหัวหน้าทัวร์)****

ทัวร์ไม่ลงร้านช้อปปิ้ง

ราคาทัวร์ดังกล่าวรวมภาษีน้ำมันที่ปรับขึ้นแล้ว ณ วันที่ 25 ก.ค.2569 หากราคากาสิโน้ำมันมีการปรับเปลี่ยน

บ๊อควรทราบ

ก่อนการจองทัวร์

ไม่รวมค่าทิป
ไกด์ท้องถิ่นและ
พนักงานขับรถท้องถิ่น

ท่านละ **2,000 บาท**
/ลูกค้า 1 ท่าน

สำหรับค่าทิปหัวหน้าทัวร์ตามความพึงพอใจของท่าน

ไม่มีราคาเด็ก
เนื่องจากเป็น
ทัวร์ราคาพิเศษ!!

**ไม่สามารถเลือกที่นั่ง
บนเครื่องบินได้**
เนื่องจากเป็นทัวร์
กรุ๊ปทัวร์

ฟรี! พาสปอร์ตไทย
ไม่มีค่าธรรมเนียมวีซ่า
(เฉพาะพาสปอร์ตไทย)
เดินทางไป-กลับ
พร้อมกรุ๊ป

**การซื้อตั๋ว
ภายในประเทศ**

✈️ 🚌 🚆

ท่านใดที่ต้องออกตัวภายในประเทศ (เครื่องบิน, รถทัวร์, รถไฟ)

!!! กรุณาแจ้งเจ้าหน้าที่บริษัททัวร์ให้ทราบและคอนเฟิร์มการเดินทางก่อนทุกครั้ง

หากท่านทำการออกตัวก่อนที่จะได้รับการยืนยันไฟล์บินและการเดินทางจากบริษัท

****ทางบริษัทสงวนสิทธิ์จะไม่รับผิดชอบในทุกกรณี****

วันแรก กรุงเทพฯสุวรรณภูมิ – สนามบินหยุนเฉิง- เข้าที่พัก

15.00 น. คณะพร้อมกันที่ สนามบินสุวรรณภูมิ ชั้น 4 เคาน์เตอร์สายการบิน SHENZHEN AIRLINES (ZH) อาคารผู้โดยสารขาออก โดยมีเจ้าหน้าที่ให้การต้อนรับและอำนวยความสะดวกในการเช็คอิน
น้ำหนักกระเป๋าโหลดใต้ท้องเครื่อง ท่านละ 1 ใบ น้ำหนักรวมสูงสุดไม่เกิน 20 กิโลกรัม

****หมายเหตุ : เคาน์เตอร์เช็คอินปิดบริการก่อนเวลาเครื่องออก 60 นาที และไม่มีประกาศเตือนผู้โดยสารขึ้นเครื่อง ดังนั้นผู้โดยสารจำเป็นต้องพร้อม ณ ประตูขึ้นเครื่องก่อนเวลาเครื่องออกอย่างน้อย 45 นาที****

18.00 น. ออกเดินทางโดยสายการบิน SHENZHEN AIRLINES เที่ยวบินที่ ZH282

23.10 น. ถึง สนามบินหยุนเฉิง จางเจี๋ย ประเทศจีน หลังจากนั้นนำผ่านด่านตรวจคนเข้าเมือง รับกระเป๋าสัมภาระ หลังจากนั้นออกเดินทางท่องเที่ยวตามรายการ (เวลาที่ประเทศจีนเร็วกว่าประเทศไทย 1 ชั่วโมง) นำท่านเดินทางสู่เมืองหยุนเฉิง (YUNCHING) เมืองสำคัญทางประวัติศาสตร์ทางภาคกลาง ของจีน เป็นแหล่งผลิตเกลือที่สำคัญของจีน และเป็นแหล่งกำเนิดของอารยธรรมจีนและเป็นบ้านเกิดของ เทพเจ้ากวนอู

ที่พัก Wei Yuan Hotel หรือเทียบเท่า 4 ดาวจีน

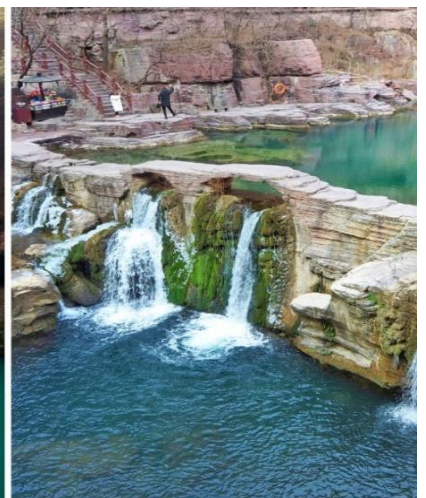
วันที่สอง เมืองหยุนเฉิง – อุทยานแห่งชาติหยุนไถซาน (รวมรถเล็กในอุทยาน) – เมืองโบราณลั่วอี้ - เมืองลั่วหยาง

เช้า บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม

ท่านเดินทางสู่ อุทยานแห่งชาติหยุนไถซาน(รวมรถเล็กในอุทยาน) ใช้เวลาเดินทางประมาณ 4 ชม. ตั้งอยู่เชิงเขาทางตอนใต้ของเทือกเขาไถหู่ซาน มีพื้นที่รวมประมาณ 556 ตารางกิโลเมตร เป็นอุทยานโลกที่สวยงามสุดของมณฑลยูนนาน ระดับ 4A มีลักษณะเฉพาะโดดเด่นที่เกิดจากกระบวนการอุทกศาสตร์ หรือเป็นกลุ่มภูเขาหินปูนที่ถล่มน้ำไหลกัดเซาะเป็นเวลานานนับล้านปี มีทิวทัศน์ล้อมรอบด้วยภูเขาสูง ผสมผสานกับโบราณวัตถุทางวัฒนธรรม ภายอุทยานหยุนไถซานมีสถานที่ท่องเที่ยว ได้แก่ น้ำพุแขวน ลำธารบนภูเขาชิงหลงเซี่ย แม่น้ำชิงเทียนเหอ น้ำใสไหลเย็นส่องประกายดุจคริสตัล สันเขาหงอนมังกร และภูเขาเส้นหงซาน



อุทยานแห่งชาติหยุนไถซาน



เที่ยง :

๑๐๑ รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร

จากนั้นนำท่านเดินทางสู่**เมืองโบราณลั่วหยี่** เมืองโบราณอันเก่าแก่ ตั้งอยู่บนที่ราบภาคกลางของประเทศจีน ริมน้ำลั่ว มีประวัติศาสตร์อันยาวนานกว่า 5,000 ปี ลั่วอี้เคยเป็นเมืองหลวงของราชวงศ์จีนถึง 13 ราชวงศ์ และยังเป็นเมืองสุดคลาสสิกในลั่วหยาง ที่เต็มไปด้วยสถาปัตยกรรมจีนดั้งเดิม นอกจากจะเดินเล่นดื่มด่ำบรรยากาศแล้ว นักท่องเที่ยวส่วนใหญ่ที่มาที่นี่จะใส่ชุดจีนโบราณสไตลิ่งแล้วถ่ายรูปเก๋ ๆ กันแบบจัดเต็ม.

จากนั้นนำท่านเดินทางสู่ **เมืองลั่วหยาง (ใช้เวลาเดินทางประมาณ 2-3 ชั่วโมง)** ย่านเมืองเก่าที่มีชีวิตชีวา สะท้อนความรุ่งเรืองของอดีตราชธานีเก่าแก่ที่สุดแห่งหนึ่งของจีน ผ่านทางสถาปัตยกรรม แสงสี และวัฒนธรรม

ค่ำ

๑๐๑ รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร (เมนูพิเศษ....เปิดปักกิ่ง)

ที่พัก

HOLIDAY INN EXPRESS หรือเทียบเท่า 4 ดาวจีน

วันที่สาม

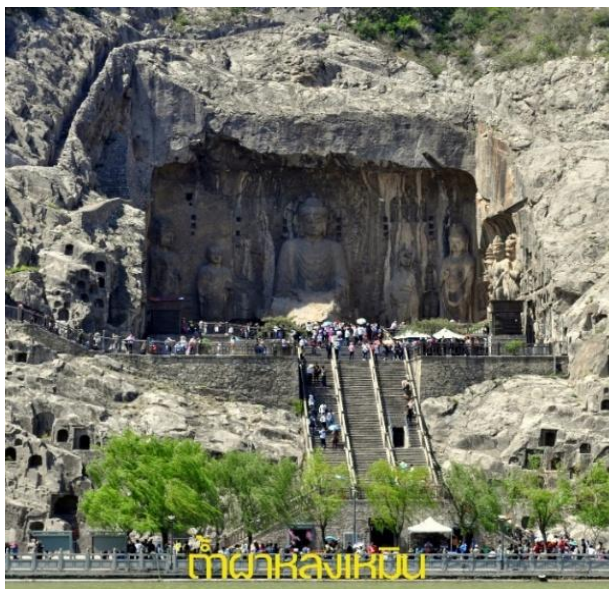
เมืองลั่วหยาง – ถ้ำผาหลงเหมิน (รวมรถแบตเตอร์) – เมืองซีอาน - จัตุรัสเจดีย์ท่านป่าใหญ่
ถนนวัฒนธรรมถัง

เช้า

บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม

จากนั้นนำท่านชม**ถ้ำผาหลงเหมิน หรือถ้ำประตุมังกร(รวมรถแบตเตอร์)** ตั้งอยู่ชานเมืองลั่วหยาง เป็นถ้ำหิน 1 ใน 3 ถ้ำใหญ่ที่มีการแกะสลักของประเทศจีน และเป็นมรดกโลกทางวัฒนธรรม ปี ค.ศ. 2000 เป็นพุทธสถานที่สำคัญที่สุดแห่งหนึ่งของประเทศจีน การสร้างถ้ำพระพุทธรูปแห่งนี้ได้รับอิทธิพลมาจากอินเดีย และเอเชียกลาง มีอายุราว 1,500 ปี สร้างเมื่อ ราวปี ค.ศ. 494

ในสมัยเว่ยเหนือ และสร้างเพิ่มเติมเรื่อยมาจนถึงสมัยราชวงศ์ถัง ใช้ระยะเวลาในการก่อสร้างบูรณะต่อเติมยาวนานถึง 400 กว่า ปีปัจจุบันยังคงหลงเหลือถ้ำผาแกะสลักอยู่จำนวน 2,100 กว่าคูหา โพรงแท่นบูชา 2,345 ช่อง ศิลาจารึกสลักอักษรจีนและหมายเหตุบันทึกต่างๆ อีก 3,600 กว่าหลัก รวมถึงเจดีย์พุทธ 50 กว่าแห่ง พระพุทธรูปสลักมากกว่า 100,000 องค์ใหญ่สูงสุด 17 เมตร องค์เล็กสุดเพียงแค่ 2 เซนติเมตร



เที่ยง :

📍 รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร

จากนั้นนำท่านเดินทางสู่เมืองซีอาน (โดยรถปรับอากาศ ใช้เวลาเดินทางประมาณ 5-6 ชั่วโมง) อดีตราชธานีอันยิ่งใหญ่ ในนาม "ฉางอาน" เมืองหลวงเก่าแก่ที่ทรงคุณค่าที่สุดแห่งหนึ่งของโลก และเป็นจุดเริ่มต้นของเส้นทางสายไหม (Silk Road) พลิกโฉมสู่มหานครยุคใหม่ที่หลอมรวมหน้าประวัติศาสตร์กว่า 3,000 ปี เข้ากับความทันสมัยได้อย่างสมบูรณ์แบบ

นำท่านสู่ เจดีย์ห่านป่าใหญ่ (Big Wild Goose Pagoda) (ชมด้านนอก) ตั้งอยู่ในวัดต้าฉือเอิน เมืองซีอาน ประเทศจีน เป็นเจดีย์อิฐโบราณ 7 ชั้นสูงประมาณ 64 เมตร สร้างในปี ค.ศ. 652 เพื่อเก็บรักษาพระไตรปิฎกที่พระถังซัมจั๋งอัญเชิญมาจากอินเดีย เป็นแลนด์มาร์คสำคัญทางประวัติศาสตร์และพุทธศาสนาที่มีโซ่พญานาคพันรอบพระพุทธรูปที่ลานด้านหน้า นำท่านชม รูปปั้นพระถังซัมจั๋ง พระเถระสำคัญในประวัติศาสตร์จีน มีชีวิตอยู่ในช่วง ค.ศ. 1143-1207 ปลายราชวงศ์ซ่งถึงต้นราชวงศ์ถัง เป็นที่รู้จักในนิยายไซอิ๋วว่า ถังซัมจั๋ง เป็นพระภิกษุที่บำเพ็ญศีล สมาธิ ปัญญา มาแต่เยาว์วัย เมื่อเติบโตขึ้นจึงได้เดินทางออกสู่แดนพุทธภูมิ เพื่อศึกษาพระธรรมของพระสัมมาสัมพุทธเจ้า



อิสระช้อปปิ้ง ถนนวัฒนธรรมราชวงศ์ถัง เป็นถนนที่มีเอกลักษณ์มาจากถนนสมัยราชวงศ์ถัง มีร้านค้า ร้านอาหาร และสถาบันเท็งมากมาย อิสระช้อปปิ้ง POPMART ร้านขายของเล่นที่เป็นที่โด่งดังในขณะนี้ ไม่ว่าจะเป็น LABUBU, MOLLY, SKULLPANDA และอย่างอื่นอีกมากมายให้ท่านได้เลือกช้อปปิ้งอย่างสนุกสนาน

อิสระอาหารค่ำเพื่อความสะดวกแก่การท่องเที่ยว

ที่พัก

HOLIDAY INN EXPRESS DENG FENG หรือเทียบเท่า 4 ดาวจีน

วันที่

อิสระฟรีเดย์ 1 วัน

OPTION : 800 หยวน/ท่าน เขาหัวซาน (รวมรถเล็ก+รวมกระเช้ายอดเขาเหนือ ไป-กลับ)

ราคาดังกล่าวสำหรับ 10 ท่านขึ้นไป

เช้า

📍 บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม

อิสระท่องเที่ยว ฟรีเดย์ 1 วัน

OPTION : เขาหัวซาน ขุนเขาแห่งตำนานกำลังภายในที่เปี่ยมด้วยความน่าเกรงขาม

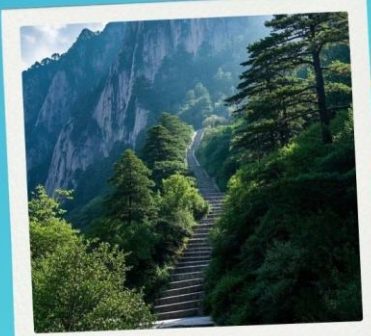
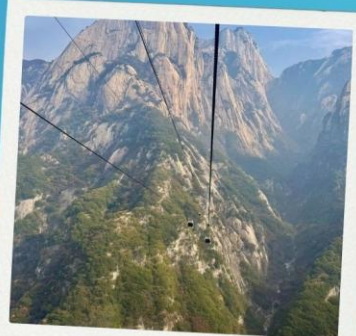
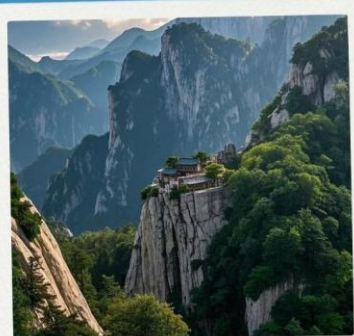
(รวมรถเล็ก+รวมกระเช้ายอดเขาเหนือ ไป-กลับ) ราคา 800 หยวน/ท่าน

กรุณาสอบถามการจองได้ที่ไกด์ท้องถิ่นหรือหัวหน้าทัวร์ ราคาดังกล่าวสำหรับ 10 ท่านขึ้นไป

OPTION : เขาหัวซาน ขุนเขาแห่งตำนานกำลังภายในที่เปี่ยมด้วยความน่าเกรงขาม (รวมรถเล็ก+รวมกระเช้ายอดเขาเหนือ ไป-กลับ)

ราคาก่อนละ 800 หยวน

หากท่านสนใจ กรุณาสอบถามกับเจ้าหน้าที่บริษัททัวร์ฯ



ที่พัก

HOLIDAY INN EXPRESS DENG FENG หรือเทียบเท่า 4 ดาวจีน

วันที่ห้า

ศาลเจ้าหลักเมือง – ผ่านชมหอกลองหอรเซ้ง – ผ่านชมกำแพงเมืองโบราณ (ไม่ขึ้นกำแพง)

สุสานทหารจีนซี + รวมรถแบตเตอรี่ – เมืองหยุนเฉิง

OPTION : 400 หยวน/คน ชมโชว์เส้นทางสายไหม ราคาดังกล่าวสำหรับ 10 ท่านขึ้นไป

เช้า

☛บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม

นำท่านเดินทางสู่ **ศาลเจ้าหลักเมืองซีอัน (Xi'an City God Temple)** คือหนึ่งในสามศาลเจ้าหลักเมืองที่ยิ่งใหญ่และมีชื่อเสียงที่สุดของประเทศจีน ตั้งอยู่บริเวณใจกลางเมืองซีอัน ใกล้กับหอกลองและย่านถนนคนเดินมุสลิม ศาลเจ้าแห่งนี้ เป็นศาสนสถานนิกายเต๋าโบราณที่มีประวัติศาสตร์ยาวนาน สร้างขึ้นครั้งแรกในสมัยราชวงศ์หมิง (ค.ศ. 1387) เพื่อเป็นที่ประดิษฐานขององค์เทพเจ้าเฉิงหวัง (เทพเจ้าผู้ปกป้องรักษาเมือง) จุดไฮไลต์และสิ่งน่าสนใจภายในศาลเจ้า

- **ซุ้มประตูไม้โบราณ (The Memorial Archway):** ซุ้มประตูทางเข้าขนาดใหญ่สไตล์จีนโบราณที่ตั้งตระหง่านอยู่ด้านหน้า ประดับด้วยป้ายอักษรจีนมงคลและโคมไฟสีแดง เป็นจุดต้อนรับผู้มาเยือนด้วยความน่าเกรงขาม
- **ป้ายเตือนใจ "คุณก็มาแล้ว" :** หนึ่งในเอกลักษณ์ของศาลเจ้าหลักเมืองจีนคือป้ายอักษรจีนที่เขียนว่า "ในที่สุดคุณก็มาถึง" ซึ่งแฝงคติธรรมทางเต๋าและเรื่องกฎแห่งกรรมว่า ไม่มีใครหลีกเลี่ยงการตรวจสอบความดีความชั่วจากเทพเจ้าประจำเมืองได้เมื่อถึงเวลา
- **ตลาดโบราณและของกินเล่น (Temple Market):** ตลอดแนวทางเดินเข้าสู่ตัวศาลเจ้าจะเรียงรายไปด้วยร้านค้าขายของที่ระลึก เครื่องราง ของโบราณ และร้านขายขนมพื้นเมืองของซีอัน ทำให้ได้บรรยากาศเหมือนเดินเที่ยวงานวัดจีนในอดีต



จากนั้นพาท่านชม **หอกลองและหอรฆัง (Bell Tower of Xi'an) (ชมด้านนอก)** ซึ่งตั้งอยู่ใจกลางเมืองซีอาน ตั้งอยู่ใจกลางเมือง ใกล้กันและสามารถเดินถึงกันได้ หอกลองถูกสร้างขึ้นในสมัยราชวงศ์หมิง เพื่อบอกเวลาและประกาศเหตุการณ์สำคัญ มีความโดดเด่นทางด้านสถาปัตยกรรมเช่นเดียวกับหอรฆังซีอาน สิ่งที่น่าสนใจคือ โครงสร้างของอาคารไม่ได้มีการใช้ตะปูเหล็กเลย ซึ่งสะท้อนให้เห็นถึงภูมิปัญญาของผู้คนในสมัยก่อนได้เป็นอย่างดี ทั้งสองแห่งมีการแสดงดนตรีและการจัดแสดงเกี่ยวกับประวัติศาสตร์และวัฒนธรรม



จากนั้นนำท่านชม **ผ่านชม กำแพงเมืองซีอาน หรือ Xian City (ชมด้านนอก)** ความยาว 14 กม. มีมาตั้งแต่สมัยจีนชื้อองเต้ เช่นเดียวกับกำแพงเมืองจีน แต่มาสร้างสำเร็จในช่วงราชวงศ์หมิง นักท่องเที่ยว สามารถเดินชมวิว รับลมบนกำแพงเมืองได้ บริเวณรอบๆจะมีร้านค้าเล็กๆ มีร้านขายของที่ระลึกอีกด้วย และในช่วงกลางวันจะมีการเปิดไฟประดับ



เที่ยง :

๑๑ รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร (เมนูพิเศษ....สุกี้)

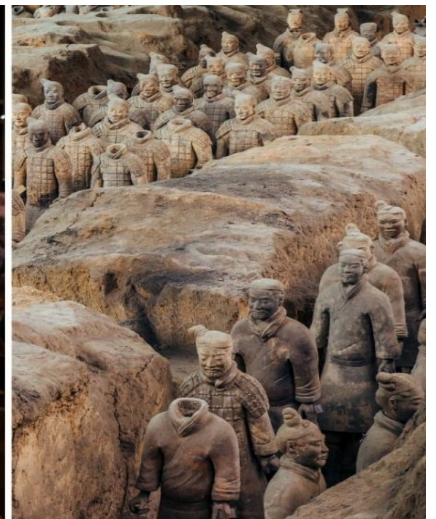
นำท่านชม **สุสานจีนซีอ๋องเต๋ (รวมรถแบตเตอรี่)** หรือสุสานดินสือหวง สุสานนี้ถูกพบโดยบังเอิญ โดยชาวนาในหมู่บ้านซีหยาง สุสานนี้ตั้งอยู่บริเวณเชิงเขา หลีซาน โดยในระหว่างที่ขุดนั้น ก็บังเอิญพบกับซากของทหารดินเผา ที่มีอายุมากกว่า 2,000 ปี ปัจจุบัน รัฐบาลจีนขุดค้นพบวัตถุโบราณที่เป็นกองทัพทหารดินเผา สรรพอาวุธธนูและม้าศึก จำนวนทั้งสิ้นกว่า 7,400 ชิ้น ภายในบริเวณพื้นที่หลุมสุสานกว่า 25,000 ตร.ม. มีการคาดคะเนว่าอาณาเขตของสุสานดิน สือหวงจะมีพื้นที่มากกว่า 2,180 ตร.กม. สุสานดินสือหวงได้รับการคัดเลือกให้เป็นมรดกโลกทาง วัฒนธรรมในปี พ.ศ. 2530 อีกด้วย

ไฮไลต์จุดสำคัญ

หลุมที่ 1: เป็นหลุมที่ใหญ่ที่สุด มีทหารดินเผาและม้าศึกมากกว่า 6,000 ตัว จัดเรียงเป็นระเบียบคล้ายกองทัพจริง

หลุมที่ 2: เป็นที่ตั้งของทหารหลากหลายประเภท เช่น พลธนู พลทหารม้า และรถม้าศึก

หลุมที่ 3: สันนิษฐานว่าเป็นกองบัญชาการทหารสูงสุด มีแม่ทัพและเจ้าหน้าที่ระดับสูงตั้งอยู่



นำท่านเดินทางกลับ**เมืองหยุนเจิง (ใช้เวลาเดินทางประมาณ 2 ชม.)**

OPTION : ชมโชว์เส้นทางสายไหม การแสดงโชว์เกี่ยวกับเส้นทางสายไหมที่เมืองซีอานที่มีชื่อเสียงและอลังการมากที่สุด คือ ตำนานเส้นทางสายไหมแห่งเสียงระฆังอูฐ (Camel Bell Legend) ซึ่งเล่าเรื่องราวการเดินทางของกองคาราวานอูฐ

ผสมผสานเวทีหมุนและเอฟเฟกต์สุดตระการตา **ราคา 400 หยวน/คน**

กรุณาสอบถามการจองได้ที่ไกด์ท้องถิ่นหรือหัวหน้าทัวร์ **ราคาดังกล่าวสำหรับ 10 ท่านขึ้นไป**



ค่า : ๑๑ รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร

ที่พัก WEIYUAN INTERNATIONAL HOTEL หรือเทียบเท่า 4 ดาวจีน

วันที่ทก พิพิธภัณฑ์หุ่นขี้ผึ้ง- สนามบินหุ่นขี้ผึ้งจางเจี๋ยว – กรุงเทพฯ สุวรรณภูมิ

เช้า ๑๑ บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม

จากนั้นนำท่านเดินทางสู่พิพิธภัณฑ์หุ่นขี้ผึ้ง(YUNCHENG MUSEUM) เป็นพิพิธภัณฑ์ขนาดใหญ่ที่จัดแสดงเรื่องราวประวัติศาสตร์อันยาวนานของอารยธรรมลุ่มแม่น้ำฮวงโห มีชื่อเสียงมากในเรื่องนิทรรศการภาพจิตรกรรมฝาผนังโบราณจำลอง และเรื่องราวทางวัฒนธรรมที่เกี่ยวข้องกับ "กวนอู" เนื่องจากเมืองหุ่นขี้ผึ้งคือบ้านเกิดของกวนอูนั่นเอง



ได้เวลาอันสมควร นำท่านเดินทาง สู่สนามบินหุ่นขี้ผึ้งจางเจี๋ยว เพื่อทำการเช็คอินและโหลดสัมภาระ

13.40 น. นำท่านเดินทางกลับประเทศไทย โดยเที่ยวบิน ZH281

16.55 น. เดินทางถึงสนามบินสุวรรณภูมิ โดยสวัสดิภาพและประทับใจ



หมายเหตุ**



โปรแกรมและรายละเอียดของการเดินทางอาจมีการเปลี่ยนแปลงได้
ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับสภาวะภายนอกที่บริษัทไม่สามารถควบคุมได้ อาทิเช่น
ภาวะอากาศ พายุเข้า รถติดหนัก เหตุสุดวิสัยต่างๆ ที่ไม่สามารถคาดการณ์
หรือล่วงหน้าได้โดยทาง บริษัทฯจะคำนึงถึงผลประโยชน์และความปลอดภัยของ
ผู้ร่วมเดินทางเป็นสำคัญ



สำคัญมาก!! พาสปอร์ต(Passport) ควรมีอายุมากกว่า 6 เดือนก่อนเดินทาง
พาสปอร์ตต้องไม่มีรอยขีดเขียน ไม่มีรอยขาด หรือลักษณะบวมจากการโดนน้ำ
บริษัท สงวนสิทธิ์ไม่รับผิดชอบ กรณีที่ท่านส่งหนังสือเดินทางหมดอายุ หรือผิดเล่มมาให้

เด็กอายุต่ำกว่า 18 ปี กรณีไม่ได้เดินทางกับพ่อแม่

ต้องมีหนังสือยินยอมให้ผู้เยาว์เดินทางไปต่างประเทศ ซึ่งออกโดยอำเภอ หรือสำนักงานเขตฯ ที่พ่อแม่มีชื่ออยู่ในทะเบียนบ้านเท่านั้น พร้อมระบุชื่อ-สกุลของญาติที่เดินทางกับเด็ก และวันที่เดินทางไป-กลับ อย่างชัดเจนในเอกสารยินยอม



ข้อควรระวัง



ท่านใดที่ต้องออกตัวภายในประเทศ (เครื่องบิน, รถทัวร์, รถไฟ) กรุณาแจ้งเจ้าหน้าที่บริษัททัวร์ให้ทราบและคอนเฟิร์มการเดินทางก่อนทุกครั้ง หากท่านทำการจองตัวเครื่องก่อนที่ท่านจะได้รับการคอนเฟิร์มการเดินทางจากบริษัท **ทางบริษัทจะไม่รับผิดชอบในทุกกรณี**



อัตราค่าบริการรวม

- ค่าตัวเครื่องบินเดินทางไป-กลับ ขึ้นประหยัดตามเส้นทาง และสายการบิน รวมถึงค่าภาษีสนามบิน (น้ำหนักโหลดท่านละไม่เกิน 20 กิโลกรัม ท่านละ 1 ใบ / ถังขึ้นเครื่อง 7 กิโลกรัม)
- ค่าที่พักระดับ 4 ดาว ตามมาตรฐานโรงแรมประเทศจีน (ห้องละ 2-3 ท่าน)

โปรดทราบ...เรื่องห้องพัก



ห้องเตียงเดี่ยว Double Room



ห้องเตียงคู่ (Twin Room)



ห้องพัก 3 ท่าน (Triple Room)
หรือห้องแบบเตียงเสริม

กรณีพัก 3 ท่านแล้ววันที่เข้าพักโรงแรม **ไม่มีห้อง TRP (3 ท่าน)** อาจจำเป็นต้องแยกพัก 2 ห้อง (มีค่าใช้จ่ายพักเดี่ยวเพิ่ม)
กรณีห้อง TWIN BED (เตียงเดี่ยว 2 เตียง) ซึ่งโรงแรมไม่มีหรือเต็ม ทางบริษัทขอปรับเป็นห้อง DOUBLE BED แทนโดยมีต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า หรือหากต้องการห้องพักแบบ DOUBLE BED (1 เตียงใหญ่) ซึ่งโรงแรมไม่มีหรือเต็ม ทางบริษัทขอปรับเป็นห้อง TWIN BED แทนโดยมีต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า
กรณีห้องพักในเมืองที่ระบุไว้ในโปรแกรมมีเทศกาลวันหยุดยาว มีงานประชุมหรืองานแฟร์ต่างๆ บริษัทขอจัดที่พักในเมืองใกล้เคียงแทน

- ค่าพาหนะนำเที่ยวตลอดเส้นทาง
- ค่าอาหารแต่ละมื้อ
- ค่าเข้าชมตามสถานที่ต่างๆ
- ค่าประกันอุบัติเหตุระหว่างการเดินทาง ท่านละ 1 ล้านบาท กรณีรักษาพยาบาล 5 แสนบาท(เงื่อนไขตามกรมธรรม์)



อัตราค่าบริการไม่รวม

- ค่าน้ำหนักกระเป๋าเดินทางที่เกินจากสายการบินกำหนดไว้
- ค่าธรรมเนียมน้ำมัน และภาษีสนามบิน ในกรณีที่สายการบินมีการปรับขึ้นราคา
- ค่าใช้จ่ายส่วนตัว อาทิเช่น ค่าโทรศัพท์, ค่าซักรีด, ค่าอาหาร และเครื่องดื่มนอกเหนือจากในรายการ
- ค่าภาษีมูลค่าเพิ่ม 7% และภาษีหัก ณ ที่จ่าย 3% (กรณีลูกค้าต้องการใบเสร็จรับเงินแบบเต็มรูปแบบ)
- **ค่าสินน้ำใจ(ทิปโกลด์)สำหรับมัคคุเทศก์ท้องถิ่น, คนขับรถ ท่านละ 2,000.- บาท/ทริป *สำหรับหัวหน้าทัวร์ขึ้นอยู่กับความพึงพอใจในการบริการ**
- ค่าทิปพนักงานยกกระเป๋าที่โรงแรม (ใบละ 5 หยวน/ครั้ง), ค่าทิปต่าง ๆ หากท่านใช้บริการ
- หากวีซ่ากรุ๊ปยกเลิก ท่านจะต้องทำวีซ่าเดี่ยว ซึ่งจะต้องมีค่าใช้จ่ายเพิ่มเติม
- ค่าดำเนินการคัดกรองตรวจหาเชื้อ RT-PCR หรือ ATK ในกรณีที่ประเทศจีนต้องให้ตรวจ
- ค่าวีซ่าเงินสำหรับชาวต่างชาติ

การชำระค่าทัวร์

1. สำรองที่นั่งโดย **มัดจำท่านละ 10,000 บาท** ภายใน 3 วันหลังทำการจอง

2. โปรดชำระค่าทัวร์ส่วนที่เหลือ อย่างน้อย 21 วัน ก่อนเดินทาง

*กรณียกเลิกการเดินทางน้อยกว่า 30 วันทำการ บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการคืนค่ามัดจำ

*หรือหักค่าทัวร์ตามค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริง โดยไม่สามารถขอคืนเงินได้ทุกกรณี

เงื่อนไขการสำรองที่นั่ง

1

กรณียกเลิกการเดินทางน้อยกว่า 30 วันทำการ และช่วงวันหยุดยาว หรือวันหยุดเทศกาลกรุณาแจ้งยกเลิกการเดินทางมากกว่า 45 วัน บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการคืนค่ามัดจำ หรือ หักค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริง

2

กรณีท่านไม่ผ่านการอนุมัติวีซ่าของประเทศจีน หรือถูกปฏิเสธการเข้าประเทศจีน ด้วยเหตุผลใดก็ตาม บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการคืนค่าทัวร์ หรือหักค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริง โดยไม่สามารถขอคืนเงินได้ทุกกรณี

3

หากท่านไม่ชำระมัดจำตามที่กำหนด ขออนุญาตยกเลิกการจองให้ลูกค้าท่านอื่น หากท่านชำระไม่ครบตามจำนวน บริษัทฯ ถือว่าท่านยกเลิกการเดินทาง โดยปริยาย เมื่อท่านได้ชำระเงินบางส่วน หรือทั้งหมด บริษัทฯ ถือว่าท่านได้ยอมรับเงื่อนไข และข้อตกลงต่างๆ ตามที่ได้ระบุไว้

4

หากท่านชำระเงินในบางส่วนแล้ว โปรดส่งสำเนาการโอนเงินมาทางอีเมลล์ ให้เซลล์ที่ท่านติดต่อ และส่งรายชื่อผู้จอง โดยผู้เดินทางจะต้องส่งสำเนาหนังสือเดินทาง (Passport) ตัวจริง

5

หากไม่ส่งสำเนาหนังสือเดินทาง (Passport) มาให้ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ไม่รับผิดชอบค่าเสียหายอันเกิดจากความผิดพลาดจากการสะกดชื่อ-นามสกุล และอื่นๆ เพื่อใช้ในการจองตั๋วเครื่องบินทั้งสิ้น

เมื่อท่านจองทัวร์ และชำระมัดจำแล้ว

ถือว่าท่านได้ยอมรับในเงื่อนไขตามที่บริษัทกำหนดไว้ข้างต้น

เงื่อนไขการยกเลิกการเดินทาง

กรณีลูกค้าเลื่อนการเดินทาง หรือ ยกเลิกการเดินทาง

ตามเงื่อนไขของรายการทัวร์ นักท่องเที่ยวต้องแจ้งการยกเลิกหรือเลื่อนการเดินทาง เพื่อลงนามยืนยันการยกเลิกเดินทางเป็นลายลักษณ์อักษรเท่านั้น

แจ้งยกเลิกก่อนเดินทาง

30 วัน

กรณียกเลิกการเดินทางน้อยกว่า 30 วันทำการ และช่วงวันหยุดยาว บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ใน **คืนค่ามัดจำทัวร์ หรือ ค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริง** อาทิเช่น ค่ามัดจำที่นั่งสายการบิน

แจ้งยกเลิกก่อนเดินทาง

15-29 วัน

กรณียกเลิกการเดินทางน้อยกว่า 15-29 วันทำการ หรือช่วงวันหยุดยาว **เก็บค่าใช้จ่าย 50% ของค่าทัวร์ หรือ ค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริง** หรือหากมีค่าใช้จ่ายที่มากกว่าค่ามัดจำ ขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บเพิ่มเติม

แจ้งยกเลิกก่อนเดินทาง

0-14 วัน

กรณียกเลิกการเดินทางน้อยกว่า 0-14 วันทำการ หรือช่วงวันหยุดยาว **เก็บค่าใช้จ่าย 100 % ของค่าทัวร์**

ในวันเดินทาง หากท่านไม่ประสงค์เดินทางหรือไม่สามารถเดินทาง พร้อมกับคณะได้ ขอสงวนสิทธิ์ในการไม่คืนค่าทัวร์ทุกกรณี



รายการทัวร์ดังกล่าว

รวมประกันอุบัติเหตุระหว่างเดินทาง ตาม พรบ.ท่องเที่ยว

ท่านสามารถซื้อแผนประกันสุขภาพเพิ่มเติม
ได้ด้วยท่านเองหรือติดต่อทางบริษัทประกันภัยที่ท่านไว้วางใจ

ข้อตกลงความคุ้มครอง	ความคุ้มครอง
1. เสียชีวิต สูญเสียอวัยวะ สายตา หรือ ทุพพลภาพสิ้นเชิง อบ.1 (P.A.1 Loss of Life, Dismemberment, Loss of Sight or Total Permanent Disability)	1,000,000
2. การรักษาพยาบาลต่ออุบัติเหตุแต่ละครั้ง ต่อคน ต่อระยะเวลาเดินทาง ไม่เกินวงเงิน (Medical Expenses due to accident, per each Accident)	500,000
ขยายความคุ้มครองหมวดค่ารักษาพยาบาลจากข้อ 2	
2.1 ผลกระทบจากการก่อการร้าย 30,000 บาท	
2.2 การรักษาพยาบาล จาก การเล่นสกี การดำน้ำแบบ Snorkeling ผู้โดยสารเรือ Speed Boat Banana Boat เจ็ทสกี เรือลากร่ม และ Sea Walker ที่อยู่ภายใต้การดูแลและรับผิดชอบของผู้ถือกรมธรรม์ประกันภัย	
2.3 การรักษาพยาบาล จากอาหารเป็นพิษ 100,000 บาท/คน	
2.4 ชดเชยรายได้ในกรณีเข้ารับการรักษาพยาบาลจากอุบัติเหตุวันละ 1,000 บาท สูงสุด 30 วัน	
2.5 การส่งศพกลับภูมิลำเนากรณีเสียชีวิตจากอุบัติเหตุ สูงสุด 100,000 บาท/คน	
2.6 ค่าเคลื่อนย้ายเพื่อการรักษา กรณีเกิดอุบัติเหตุ ไม่เกิน 100,000 บาท/คน	
เงื่อนไขความคุ้มครอง	
1. ความคุ้มครองและผลประโยชน์จำกัดความรับผิดชอบต่อการสูญเสียจากอุบัติเหตุแต่ละครั้งสูงสุด 100,000,000 บาท ภายใต้กรมธรรม์มาตรฐานสำหรับธุรกิจนำเที่ยว	
2. ผู้ถือกรมธรรม์ต้องแจ้งรายละเอียดการเดินทาง จำนวน รายชื่อ วันที่เดินทาง ของนักท่องเที่ยว ให้บริษัทฯ ทราบก่อนการเดินทาง	
3. อายุผู้เอาประกันภัย : ไม่จำกัด	
ข้อยกเว้น	
1. การเดินทางไปหรือผ่านในประเทศต่อไปนี้ ออสเตรเลีย, อาเซอร์ไบจาน, คิวบา, อิหร่าน, อิรัก, สาธารณรัฐคีร์กีซ, เลบานอน, ลิเบีย, สาธารณรัฐนิการากัว, เกาหลี(เหนือ), ปากีสถาน, ซีเรีย, ทาจิกิสถาน, เติร์กเมนิสถาน, ปาเลสไตน์, อุซเบกิสถาน, อิสราเอล, ซูดาน, บุรุนดี, รวันดา, ไลบีเรีย, เอธิโอเปีย, เจริเทรีย, แองโกลา, แอลจีเรีย และเฮติ	
2. ข้อยกเว้นเป็นไปตามกรมธรรม์ประกันอุบัติเหตุเดินทางสำหรับธุรกิจนำเที่ยวและมัคคุเทศก์ (แบบพิเศษ)	

หมายเหตุ



- กรณีผู้ร่วมคณะยินดีที่จะเดินทางน้อยกว่า 15 ท่าน ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ ไม่มีหัวหัวหน้าทัวร์ (มีไกด์ท้องถิ่นตลอดการเดินทาง)
- กรณีเจ้าหน้าที่ตรวจคนเข้าเมืองของประเทศนั้น ๆ ปฏิเสธการเข้า-ออก ด้วยเหตุผลใดก็ตาม ถือเป็นเหตุผลซึ่งอยู่นอกเหนืออำนาจ และความรับผิดชอบ ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ที่จะไม่คืนเงินทั้งหมด
- กรณีท่านเดินทางช่วงเทศกาลต้องมีการยืนยันที่นั่งกับทางสายการบิน และทางโรงแรม โดยการผ่านตัวแทนทั้งใน และต่างประเทศ รวมถึงเที่ยวบินพิเศษ และเที่ยวบินเหมาลำ ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการไม่คืนเงินทั้งหมด
- บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ที่จะไม่รับผิดชอบค่าใช้จ่ายใดๆ ในกรณีที่เกิดเหตุสุดวิสัยที่บริษัทไม่สามารถควบคุมได้ เช่น การยกเลิกเที่ยวบิน การเปลี่ยนตารางเวลาบิน หรือความล่าช้าของสายการบิน, อุบัติเหตุ, ภัยธรรมชาติ, การนัดหยุดงาน, การก่อกองจลาจล หรือสิ่งของสูญหายตามสถานที่ต่าง ๆ
- บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ที่จะเปลี่ยนแปลงราคา โดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า ในกรณีที่มีการขึ้นลงของเงินตราต่างประเทศ และจากการปรับขึ้นค่าน้ำมันของสายการบิน
- บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการเปลี่ยนแปลงรายการท่องเที่ยวได้ตามความเหมาะสม ทั้งนี้จะยึดถือผลประโยชน์ของคณะผู้เดินทางเป็นสำคัญ โดยบริษัทฯ ยังคงรักษามาตรฐานการบริการไว้คงเดิม
- บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ เมื่อท่านเดินทางไปพร้อมคณะแล้วท่านงดใช้บริการใด หรือไม่เดินทางพร้อมคณะ ถือว่าท่านสละสิทธิ์ ซึ่งไม่สามารถเรียกร้องค่าบริการ และไม่สามารถขอเงินคืนได้ ไม่ว่ากรณีใดๆ ทั้งสิ้น ในกรณีที่ผู้ร่วมเดินทางไม่ครบตามจำนวน ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์เลื่อนการเดินทาง



แจ้งเพื่อทราบ

กรณีที่ลูกค้าจองทัวร์ และชำระมัดจำแล้ว ถือว่าท่านได้ยอมรับในเงื่อนไขตามที่บริษัทกำหนดไว้ข้างต้น